

## Chambre des représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1998-1999 (\*)

19 MARS 1999

### PROJET DE LOI

portant assentiment à la Convention portant révision de la Convention portant création d'un Institut universitaire européen, et l'Acte final, faits à Florence le 18 juin 1992 et le 17 septembre 1992

PROJET  
TRANSMIS PAR LE SÉNAT (1)

### Article premier

La présente loi règle une matière visée à l'article 77, alinéa 1<sup>er</sup>, 6<sup>o</sup>, de la Constitution.

### Art. 2

La Convention portant révision de la Convention portant création d'un Institut universitaire européen, et l'Acte final, faits à Florence le 18 juin 1992 et le 17 septembre 1992, sortiront leur plein et entier effet.

Bruxelles, le 18 mars 1999.

*Le président du Sénat,*

Frank SWAELEN.

*Le greffier du Sénat,*

*De griffier van de Senaat,*

Herman NYS.

(1) *Voir:*

*Documents du Sénat:*

1-1271 - 1998/1999:

N° 1: Projet de loi.

N° 2: Rapport.

N° 3: Texte adopté par la commission.

*Annales du Sénat:*

18 mars 1999.

(\*) Cinquième session de la 49<sup>e</sup> législature.

## Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1998-1999 (\*)

19 MAART 1999

### WETSONTWERP

houdende instemming met de Overeenkomst tot herziening van de Overeenkomst houdende oprichting van een Europees Universitair Instituut, en met de Slotakte, gedaan te Florence op 18 juni 1992 en 17 september 1992

ONTWERP  
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT (1)

### Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77, eerste lid, 6<sup>o</sup>, van de Grondwet.

### Art. 2

De Overeenkomst tot herziening van de Overeenkomst houdende oprichting van een Europees Universitair Instituut, en de Slotakte, gedaan te Florence op 18 juni 1992 en 17 september 1992, zullen volkomen gevolg hebben.

Brussel, 18 maart 1999.

*De voorzitter van de Senaat,*

Frank SWAELEN.

*Le griffier van de Senaat,*

Herman NYS.

(1) *Zie:*

*Stukken van de Senaat:*

1-1271 - 1998/1999:

Nr. 1: Wetsontwerp.

Nr. 2: Verslag.

Nr. 3: Tekst aangenomen door de commissie.

*Handelingen van de Senaat:*

18 maart 1999.

(\*) Vijfde zitting van de 49<sup>e</sup> zittingsperiode.